

## سوال نمبر 01

درج ذیل میں سے کسی ایک موضوع پر مضمون تحریر کریں

اردو ہے جس کا نام ہمیں جانتے ہیں داغ

انسانی تاریخ کے مختلف ادوار میں بہت سی زبانوں نے جنم لیا ہے جن میں سے بیشتر ایک خاص مدت تک کسی جغرافیائی خطہ میں بولی گئیں لیکن رفتہ رفتہ ان کی شکل و صورت بدلتی رہی وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ ان کا نام و نشان مٹ گیا اور ان کی جگہ دوسری زبانوں نے لئی البتہ یہ کلیہ استثنا سے خالی نہیں ہے یقیناً کچھ زبانیں ایسی بھی ہیں جو اپنی خصوصیات کی وجہ سے زندہ و جاوید ہو جاتی ہیں اور مسلسل ارتقائی معیار طے کرتی رہتی ہیں اردو بھی ایک ایسی زبان ہے جس کی تاریخ تقریباً سات سو سال پرانی ہے اسے کبھی گجری کے نام سے جانا گیا تو کبھی دکنی کے نام سے کبھی ہندوستانی تو کبھی پنجتہ، شاہ جہاں کے دور میں اسے اردو کے معنی کا خوبصورت درجہ ملا جو آج تک جاری و ساری ہے۔

اقوام متحدہ کے ادارے یونیسکو کے اعداد و شمار

کے مطابق دنیا میں سب سے زیادہ بولی اور سمجھی جانے والی زبانوں میں چینی اور انگریزی زبان کے بعد تیسری بڑی زبان اردو ہے اس کے بولنے اور سمجھنے والے دنیا کے تقریباً ہر خطے اور ہر ملک میں موجود ہیں اور اس کے حلقہ اثر کو دیکھتے ہوئے یہ کہنا مبالغہ منہ ہو گا کہ انگریزی کے بعد دنیا کی سب سے بڑی زبان ہے اگرچہ پاکستان میں صوبائی سطح



برنجالی سندھی بلوچی پشتو سرائیکی لو لہواری وغیرہ  
 بولی جاتی ہیں مگر ان کا دائرہ کار صرف مقامی سطح  
 تک محدود ہے جبکہ اردو وہ واحد زبان ہے جو طورخم  
 سے کراچی تک بولی اور سمجھی جاتی ہے بلکہ بھارت،  
 بنگلہ دیش اور سبازک کے دوسرے ملکوں میں بھی اس  
 کی مقبولیت کچھ کم نہیں۔

دنیا کی بیشتر معروف یونیورسٹوں  
 مثلاً کیمبرج، یونیورسٹی، آکسفورڈ یونیورسٹی، گٹنبرگ،  
 لندن، لندن یونیورسٹی، کولمبیا یونیورسٹی، سٹاکہولم یونیورسٹی  
 وغیرہ میں ضرورت کے تحت اردو کے تدریس کے  
 شعبے قائم ہیں جن میں اردو سکھنے والوں کی تعداد میں روز  
 بروز اضافہ ہو رہا ہے ایک مختصر اندازے کے  
 مطابق اس وقت دنیا میں اردو جاننے اور بولنے  
 والوں کی مجموعی تعداد ڈیڑھ ارب سے مٹیازرب سے  
 جو کہ اردو کی عام مقبولیت کا سب سے بڑا ثبوت  
 ہے۔

اردو کا آغاز اس وقت ہوا جب مسلمان  
 فاتحین ہندوستان میں داخل ہوئے اور یہاں کے  
 باشندوں سے ان کا میل جول بڑھتا گیا۔ محمد  
 بن قاسم کی سندھ میں آمد سے وہاں کے لوگوں  
 کی زبان پر عربی، فارسی، ترکی زبان کے اثرات  
 نمودار ہوئے۔ لہذا آہستہ آہستہ لوگوں نے ان تمام زبانوں  
 کو سمجھنا شروع کیا اور ان زبانوں کا اختلاط شروع  
 ہوا اور ایک مجموعی زبان (مشرکہ زبان) نے جنم لیا  
 صوفیاء گرام بھی اس زبان میں تبلیغ کرتے تھے۔



مزید یہ کہ اردو خود بھی ترکی زبان کا لفظ ہے اور  
 1627ء کے بعد جو شاہی لشکر دہلی میں مقیم رہا  
 وہ اردو یا اردوئے معلیٰ کہلاتا تھا چونکہ یہ زبان  
 لشکری بولتے تھے اس لیے یہ زبان اردو کہلائی مزید  
 مفید سلطنت کے دور حکومت میں اس میں مزید  
 نگہار پیدا ہوا۔ عوام کے ساتھ ساتھ خواص نے بھی  
 اس کو اپنا یا شعراء کرام نے اسے اپنے سایہ  
 عاطفت میں لیا اور اس میں بہت لکھو صفائی  
 پیدا کی اور نئی نئی تراش خراش سے اسے خوب  
 آراستہ و پیراستہ کر دیا۔

بلاشبہ اردو ایک مرکب زبان ہے  
 اس میں دوسری زبانوں کے الفاظ اس کثرت سے  
 داخل ہوئے ہیں کہ اب ان کو مرکب سے علیحدہ کرنا  
 محال ہے لہذا یہ دوسری زبانوں کو انہ اندر جذب  
 کر دیتی ہے اور تلی وجہ ہے کہ یہ شخص اس  
 میں ایک اجنبی سی کشش محسوس کرتا ہے اور  
 اس میں بہت سی خوبیوں بھی حاصل ہو گئیں  
 ہیں اس کے الفاظ نرم و شیریں اور کوئل ہیں۔  
 اردو زبان کی شیریں لطافت کا جادو سرسڑھ  
 کر بولتا ہے اردو زبان کی کشش و خوشبو  
 اور مذکورہ جادو کے مدنظر معروف شاعر جاوید  
 صبا نے کہا خوب کہا ہے۔

ہے ایک ہی پھول سے سب پھولوں کی خوشبو آتی  
 اور یہ اردو ہے جسے اردو آ کر



چونکہ اردو محض ایک زبان نہیں ہے بلکہ گنگا جہنی  
 تہذیب ہے جو ہندوستان کی ثقافتی میراث بھی  
 ہے اہل ہند کے مطابق اردو زبان ہمارے بھارت  
 کی ماتر بھاشا ہندی کی سٹی بن بھی تصور کی جاتی ہے  
 وہ توحید میاں پاکستان کی شریک بھی تو اشتہا  
 لسنہ لوگوں نے اردو زبان کو سہ ماہی زبان  
 قرار دینے ہوئے اس سے کنارہ کشی اختیار کر لی  
 وگرنہ بقول ساعر مسور رانا

لپٹ جاتا ہوں ماں سے اور موسیٰ مسکراتی ہے  
 میں اردو میں غزل کہتا ہوں ہندی مسکراتی ہے

اردو کی مقبولیت کا ایک اور سبب یہ بھی ہے کہ  
 چونکہ اردو کا جنم کئی زبانوں کے اتفاقی اختلا  
 سے ہوا ہے اس لیے ان زبانوں کے حروف  
 ایجاد بھی اس میں آئے ہیں اس وقت اردو  
 زبان میں سب سے زیادہ آوازوں کے حروف کا  
 نظام متعمل ہے یہ اظہاری زبان میں محض دس  
 حروف رائج ہیں فرانسیسی میں تیس، یونانی  
 میں چوبیس، چینی میں چھبیس سنسکرت  
 میں پانچاس جبکہ اردو میں تیس حروف رائج  
 ہیں۔ مسور مایہ لسانیات ولیم جالسن کے قول  
 کے مطابق ہر طرح سے مکمل زبان وہ ہے  
 جس کے رسم الخط میں اسکی زبان کی ساری آوازوں  
 کے نمائندے حروف موجود ہوں۔ لہذا اردو اردو



زندہ زبان ہے جو دو سری زبانوں کو ہر صورت میں مقبول کر لیتی ہے۔ اردو کی مقبولیت کا ایک اور سبب یہ بھی ہے کہ دنیا کی بیشتر زبانوں کے مقابلے میں اردو قدر کم سے کم صلہ اور وقت لیتی ہے۔ ایک فنناط اندازے کے مطابق اس وقت اردو میں عام استعمال ہونے والے الفاظ کی تعداد تین لاکھ سے زیادہ ہے۔

لہذا یہ کہنا رائیگاں نہیں جائے

گا کہ اردو کو کئی زبانوں سے مختلف اقوام نے رابطے کے لیے استعمال کیا لیکن فی الحال دور خاطر میں ہماری سب سے بڑی بد قسمتی یہ ہے کہ اردو کو عملی زبان سے الگ سمجھا جائے اور اردو کو مقلد گفتگو کو سطحی خیالات کی عکاسی تک محدود کر دیا جاتا ہے۔ لیکن اگر ہم اس زبان میں علم کی ترویج نہیں کرے گے تو اس میں نئی نئی اصطلاحات بھی معرض وجود میں نہیں آئیں گی۔ لہذا اردو زبان کو عملی زبان کا روپ دینے کی ضرورت ہے ہم انگریزی زبان کے خلاف نہیں کوئی بھی زبان اچھی یا بری نہیں ہوتی بلکہ ہر ملک کی اپنی ایک زبان ہوتی ہے جس سے وہ ملک پہچانا جاتا ہے۔ زندہ قوموں میں اپنی زبان کے ساتھ زندہ رہتی ہیں اور اپنی زبان کو ہمیشگی و روم سمجھ کر اس کی حفاظت کرتی ہیں اور زندگی کے ہر میدان میں لاگو کرتی ہیں جسے مولوی عبدالستار نے کہا کہ اگر ہمیں تمام علوم و فنون



اپنی زبان کے ذریعے مڑھائے جانتے ہو وہ سارے  
 فنون ہمارے سے جو جانتے ہماری زبان کس قدر  
 وسیع اور سرمایہ ہو جاتی اور اس کا مرتبہ کتنا بلند  
 ہو جاتا۔

اس کے علاوہ نیز زبان کی اپنی تہذیب بولی  
 ہے ہمیں اپنا قومی تشخص پر قرار رکھنے کیلئے اردو  
 زبان کو اپنا بنا لیا جائے گا اس بات سے بھی انکار نہیں  
 کیا جاسکتا کہ بین الاقوامی تعلقات کو قائم کرنے  
 کیلئے ہمیں انگریزی کی ضرورت ہے لیکن میرا ماننا  
 ہے کہ ہمیں اپنی زبان کے ذریعے ہی دوسری اقوام  
 سے رابطہ کرنا چاہئے۔ حاشائے انگریزی زبان سیکھنے  
 سے انکار کیا تو کیا وہ ملک ترقی یافتہ اقوام کی  
 فہرست میں شامل نہیں ہے؟ لہذا اگر ہمیں اپنی  
 زبان کے ذریعے ہی قوت اظہار تخلیقات حاصل  
 ہوتی ہے اور تخلیقات کی بھاگ دوڑ ادب کے  
 نگہاری کے دائرے میں دی جاتی ہے تو ہمارے جتنا  
 مضبوط ہو گا اتنی ہی تخلیقات معتبر گردانی جائیں  
 گی۔ لیکن ہمارا اطمینان ہے کہ اگر اردو بولنے والوں  
 کو ثانوی حیثیت حاصل ہوتی ہے جبکہ انگریزی بولنے  
 والوں کو پہلی نمایاں حیثیت حاصل ہوتی ہے کیا  
 کبھی کسی قوم نے اپنی قومی زبان کا یہ حال کیا  
 ہے؟ ایک طرف انگریزی کو عسکرکاری زبان کا  
 درجہ دینے میں تو دوسری طرف اسے عبوری بنا کر  
 سرکاری زبان پر برتری دینے میں یہ سلسلہ  
 آخر تک جاری رہے گا اور ذریعہ تعلیم کے



حوالے سے اردو انگریزی کا کب حصہ ہو گا؟ کیا ہم  
میں خود اعتمادی کی کمی ہے کیا ہم اپنی شناخت میں  
رکتے آخراً کب تک غیروں کی زبان کی پیمالی  
کے کر چلتے رہیں گے۔

اس لیے ضروری ہے کہ حکومتوں  
کو دباؤ بنایا جائے کہ وہ اردو کی کتابیں داخل  
نصاب کر دیں۔ سرکاری اسکولوں میں اردو کو لازمی  
کر دیں گا لہجوں میں اردو کو لازمی اور اعلیٰ سطحوں  
پر اختیاری مضمون کی صورت میں داخل کروائیں۔  
سرکاری نوکریوں میں اردو کی حصہ داری ہو سرکاری  
محکمات میں اردو زبان کی درخواستیں بھی جمع ہوں  
اور ساتھ ہی مترجمین بھی مہینے لے جائیں۔  
مترجمانہ عنوان کی تعلیمات کو اردو میں مترجم کیا  
جائے تاکہ ہم اپنی زبان کو اچھی طرح سمجھیں اور  
زندگی کے حوالے مختلف شعبوں میں ادبیات متعارف  
کروائیں۔ بحیثیت قوم اپنی پلچھٹی کو قائم کرنا  
کیلئے اردو کے سہارے کی ضرورت ہے اسی کے  
ذریعے لغت، تفرقہ اور فرقہ واریت کا خاتمہ بھی  
ممکن ہو سکتا ہے اس لیے اسے مزید نظر انداز نہ  
کر دیں اور اس حقیقت کو جائزہ اس کا بین الاقوامی مزاج  
مدرسہ کے عمدہ اصول، ہم معنی مترادف الفاظ  
مضاد الفاظ کی کثرت ایسی خصوصیات ہیں جو اسے  
دنیا کی تمام زبانوں سے ممتاز اور سترف کرتی ہے یہ بقول  
شاعر اردو ہے نام جس کا ہم جانتے ہیں دریغ  
ہندوستان میں وہوم ہماری زبان کی ہے



سوال نمبر 2

تخصیص نگاری

دہشت گردی اور اس کا استعمال

دہشت گردی کوئی ایک متفقہ تعریف نہیں ہے لیکن اسے عام طور پر کسی سیاسی یا ذاتی مقصد کے حصول کیلئے تشدد یا تشدد کی دھمکی کے استعمال کے طور پر بیان کیا جاتا ہے جو چھوٹا گروہ بڑے گروہ کے خلاف کرتا ہے یا کوئی مذہبی جماعت کسی خاص مقصد کو حاصل کرنے کیلئے کرتی ہے۔ دہشت گردی کا مقصد خوف بھیلانا ہوتا ہے جو کہ سیاسی مقصد کو حاصل کرنے یا حکومت کو یا معاشرے کو غیر مستحکم کرنے میں مدد کرنا ہے۔

سوال نمبر 3

درج ذیل نملوں کی درستگی کریں

- 1- بیلٹ میں سخت درد ہوتا ہے
- بیلٹ میں سخت درد ہوتا ہے
- 2- میں نے اس کی انتظار کی
- میں نے اس کا انتظار کیا



- 3- آپ کی خیریت نیک مطلوب ہے
- آپ کی خیریت نیک مطلوب جانتا ہوں
- 4- مالی نے ہر ایک گھاس کاٹا۔
- مالی نے ہری ہری گھاس کاٹی
- 5- بچہ نے ماں سے روٹی مانگا
- بچے نے ماں سے روٹی مانگی
- 6- وہ عورتیں کہاں گئیں تھیں
- وہ عورتیں کہاں گئی تھیں -
- 7- وہ بے ناخن سکول جاتا ہے
- وہ بلا ناخن سکول جاتا ہے۔
- 8- وہ آئے روز غیر حاضر رہتا ہے
- وہ آئے دن غیر حاضر رہتا ہے -
- 9- وہ تھم سے لڑنے لگ گیا
- وہ تھم سے لڑ پڑا
- 10- میں نے سالن کے ساتھ روٹی کھائی -
- میں نے سالن ساتھ روٹی کھائی

### سوال نمبر 4

جاوڑات کو جیلوں میں استعمال کریں۔

### 1- پگڑی اچھالتا

مسلم نے سبک میں ڈاکہ ڈال کر والدین کی

پگڑی اچھال دی۔



## 2- پیٹ کاٹنا

والدین اپنا پیٹ کاٹ کر اولاد کی گرفتاریات  
دوری کرتے ہیں۔

## 3- کمر باندھنا

گھر کو بکھر ادیکھ کر عائشہ نے کمر باندھ لی

## 4- خمیازہ اٹھانا

اسلم نے والدین کی بات نہ مان کر  
بہت بڑا خمیازہ اٹھایا

## 5- سینگ سمانا

بہت کھن سفر طے کرنے کے بعد گھر آ کر آسینے  
سینگ سمالے۔

## 6- طاق پیر رکھنا

ہم نے اپنی اقدار کو بالائے طاق پیر رکھ کر دیا ہے

## 7- خون سفید ہونا

آج کل کے بچوں کا خون سفید ہو گیا ہے ان  
کو کسی کا احساں نہیں ہے

## 8- ہواٹیاں اڑنا

جب ماٹروہ کا حصوت ٹکڑا لیا تو اس کے چہرے کی

ہواٹیاں اڑ گئیں

## 9- تپور بدلتا

پیسے دکھتے ہی لالچی ہوی کے تپور

بدل گئے۔



## ۱۰۔ پانی پھیر دینا

حامد نے امتحانات میں مل ہو کر والدین کی امیدوں پر پانی پھیر دیا۔

### سوال نمبر 5

درج ذیل میں سے تین اشعار کی تشریف کریں

(الف)  
فقیرانہ آئے صدائے حلقہ  
میاں خوش رہو ہم دعا کر چلے

شاعر کا نام: میر تقی میر

تشریح:

میر تقی میر کو خدائے سخن کہا جاتا۔

ہے آپ کی غزلوں میں انسانی جذبات، درد

و غم خود دہری لؤل قناعت پایا جاتا ہے میر

تقی میر کو غزل کی دنیا کا بے تاج بادشاہ مانا

جاتا ہے۔ آپ نے ادب کو سب سے سوج

دیا۔ آپ کے مطابق زندگی میں جو حادثات

آپ کو درپیش آئے اگر وہ نہ ہوتے تو آج میر بھی

نہ ہوتے آپ کا کلام عام لوگوں کے لئے سرب

کیا جاتا تھا۔ آپ اپنے کلام کے ذریعے لوگوں

کو دہلی کا کھو ہوا سوج حاصل کرنے کی



مگر غیب دیتے۔ ان کے حالات کو دیکھ کر آپ  
 مٹا عسریٰ کرتے۔ آپ ایک درویشیں صفت  
 انسان تھے۔ اس سفر میں بھی ایسوں نے خود  
 کو ایک فقیر سے تشبیح دی ہے اور کہا ہے  
 کہ ایک انسان جس کو کسی شہزادی طلب ہو وہ  
 صدا دیتا ہے آواز لگانا ہے وہ اپنی طلب  
 بیان کرتا ہے۔ لیکن اگر اس کو وہ محبوب  
 شہزادہ نہیں ملتی تو کیا ہوا وہ تو اس دنیا میں ایک  
 فقیر کی حیثیت سے آیا تھا اور صدا کرتے چلا دیتے۔  
 اگر محبوب کی خوشی اسی میں ہے کہ وہ میں اپنے  
 قابل نہیں سمجھتا تو کوئی بات نہیں ہم تو یہ دعا کرتے  
 سکتے ہیں کہ اس کا محبوب طبقہ خوش رہے۔  
 ایک سچا عاشق جو یہ ہوا  
 ہے جو ہر حال میں اپنے محبوب کی خوشی  
 چاہتا ہے جس حال میں اس کا محبوب  
 خوش ہو اس حال میں محب بھی خوش ہو  
 جاتا ہے۔ جب کوئی فقیر کسی دروازے پر صدا  
 دیتا ہے اگر اس کو خبرات نہ بھی ملے تو وہ گھر  
 والوں کو پرہائیں نہیں دیتا بلکہ کہتا ہے خدا  
 عیبارا بھلا کرے بالکل اسی طرح مہر بیان کرتے  
 ہیں کہ اس کو دنیا میں محبوب نہیں ملا تو اب  
 اس کے اس دنیا سے رحمت کا وقت آن  
 رہا ہے۔ بدین مٹری خواہش رہی ہے کہ میرا محبوب  
 خوش رہے اس کی تمام خواہشات، تمنائیں  
 پوری ہوں۔



(ب)

قید میں یعقوب نے لی گو نہ یوسف کی خبر  
لیکن آنکھیں روزن دیوارِ زندان ہوئیں

شاعر کا نام: مرزا غالب

تشریح

مرزا غالب انڈیا سفارت میں اکثر تلخوات کا  
استعمال کرتے تھے تلخوات یعنی کسی تاریخی واقعہ  
کی طرف اشارہ کرتا ہے وہ واقعہ مذہبی بھی ہو سکتا  
ہے اور سیاسی بھی۔ مرزا غالب کی شاعری میں  
تلخوات اور استعارے کے ذریعے دریا کو کوٹے  
میں بند کرنے کا عہدہ ملتا ہے۔ درج بالا سفر میں  
غالب نے حضرت یوسف لدان کے والد حضرت  
یعقوب کی جدائی کا قصہ سرکوز کیا ہے۔  
اس سفر میں اس واقعے کی

طرف اشارہ ہے جب ذلیخانے خواہن کو بلا کر  
ایک ایک بھل اور جا خودیا اور انہوں نے کہا جب  
یوسف داخل ہوں تب تک بیٹھیں گی۔ لہذا حضرت یوسف  
کے حسن کو دیکھ کر مدینہ کی سولہئیں اور انہوں نے  
لمحوں کی نیائے سے ان کو کاٹ لیا۔ یہ بات مشہور  
ہوتی تو حضرت یوسف کو زندان میں ڈال دیا گیا۔  
وہ کنگان سے دور صدر میں زندان میں تھے اور ادھر  
ان کے والد کنگان میں تھے اور حضرت یوسف کی



جبرائیل میں آہ گہری اُترے رہتے اور روبرو کران کی آنکھیں  
 سفید ہو گئی یعنی ان کی آنکھیں ناسا ہو گئیں۔  
 حضرت یعقوب کو اپنے نوحے جگر سے اس قدر مہار  
 تھا کہ ان کی جبرائیل میں ہر وقت روڑے رہتے اور  
 ان کو یاد کرتے رہتے۔ جبکہ حضرت یعقوب کو اس کا  
 ہی نہیں تھا کہ ان کی قیدِ اصل ذمہ داران کے سہ  
 تھے وہ نوحے ان کی موت کا سر جاکر رہے۔

(ج)  
 تیشہ بنیر مر نہ سکا کوہ کن اسد  
 سرگشتہ نچار رسو و قیود تھا

شاعر کا نام

سرزغالپ (اسد اللہ خان غالب)

تشریح

سرزغالپ کا تخلص اسد ہے۔ وہ اپنے  
 اتر شعروں میں اس تخلص کو استعمال کرتے تھے۔  
 سرزغالپ اردو کے بلذباب کے شاعر تھے۔ آپ  
 نہ صرف اردو بلکہ فارسی میں بھی کمال حاصل تھا  
 مجمع نگاری آپ کا بہترین فن تھا۔ آپ نے  
 نہ صرف شاعری کی دنیا میں بلکہ ادب کی دنیا میں  
 بھی خوب نام کمایا۔

آپ نے اپنی شاعری کے ذریعے

ادب میں جدت اور سونے کی کھوپڑیاں کمایا۔  
 آپ نے اردو سزاخ کا پہلو بھی متعارف کروایا  
 جسے آج تک سزاخی سزا کرام سزا کہتے ہیں۔



اس سفر میں سرزرا غالب نے شیریں اور فریاد کا قصہ بیان کیا ہے یہ کہ سنگ تراش فریاد نے ایک دن شیرادی شیریں کو دور سے دیکھا تھا اور اس کے عشق میں گرفتار ہو گیا اس کے عشق کا چرچا جب شیریں کے خاوند ایران کے بادشاہ خسرو کے درویش تک پہنچا تو اس نے فریاد کو طلب کیا اور اس کو کہا اگر ہاں کھود کر محل تک لے آؤ تو تمہیں شیریں مل سکتی ہے۔

فریاد کو شیریں سے ایسی بلیں تھیں کہ اس نے اس کام کو تقریباً مکمل کر لیا تھا تو اس وقت خسرو نے ایک بڑھیا کو فریاد کے پاس بھیجا اس نے جا کر کہا کہ شیریں کی وفات ہو گئی جب فریاد نے دیکھے کہ وہ کن کالقب ملا اس نے کدال اپنے سر پر مار لیا اور مر گیا۔

اس بابت سرزرا غالب کا کہنا ہے کہ فریاد نے جب فریاد کو فریاد سے شیریں کی وفات سے سنی تو اس کو اس صدمے سے اسی وقت مر جانا چاہئے تھا اس کو اپنی موت کیلئے دو کسے اس پار اللہ کی طرف سے کیوں نہیں آئی وہ سرگشتہ لہنی دیوانہ رسومات کی عین میں تھا اچانک عشق کے اسے مرنے کیلئے کسی خیر کی طرف سے نہیں آئی چاہئے تھی اس کا مطلب یہ کہ وہ عشق کی معراج کو نہیں پہنچا۔ اگر عشق کی معراج حاصل ہوتی تو وہ شیریں کی بھرتی ہو جاتا۔



## سوال نمبر 6

درج ذیل عبارات کا اردو ترجمہ کریں۔

آپ وہ اشہائی عبارت یافتہ سنا عشرتے جو کہ  
گیرے جزبات اور ضلالت کا اظہار اتنی شاعری  
سے کرتے تھے وہ استعارے اور تضاد کے استعمال کیلئے  
خاص طور پر مشہور تھے جس نے انکی نظموں کے  
معنی میں کئی نئے سائل لکھے اور قارئین کیلئے جزبات  
کو اظہار کرنے والا اور جذبہ کرنے والا بنا دیا۔ ایک  
دوسری خاصیت غالب کی شاعری میں عالمگیریت تھی  
اگرچہ انہوں نے اردو اور فارسی میں لکھا لیکن ان  
کی شاعری زمان و مکان سے بالاتر ہے اور مختلف  
علاقوں سے تعلق رکھنے والوں اور مختلف تہذیب کے  
لوگوں سے متعلقہ تھی۔ آپ نے حدیث، جدائی،  
اور فنا جیسے جزبات کا اظہار کیا جو کہ آج بھی  
متعلقہ ہیں اور ان کی شاعری کو وسیع پیمانے پر  
سڑھا اور سراہا جاتا ہے۔